

Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-Corte suprema di cassazione (l-Italja) fis-27 ta' Ġunju 2017 – Stefano Liberato vs Luminita Luisa Grigorescu

(Kawża C-386/17)

(2017/C 338/03)

Lingwa tal-kawża: it-Taljan

Qorti tar-rinviju

Corte suprema di cassazione

Partijiet fil-kawża principali

Rikorrent: Stefano Liberato

Konvenuta: Luminita Luisa Grigorescu

Domandi preliminari

- 1) Il-ksur tar-regoli dwar il-*lis pendens*, li jinsabu fl-Artikolu 19(2) u (3) tar-Regolament Nru 2201/2003⁽¹⁾, għandu impatt esklużivament fuq l-istabbiliment tal-ġurisdizzjoni, bil-konsegwenti applikazzjoni tal-Artikolu 24 tar-Regolament (KE) Nru 2201/2003, jew, għall-kuntrarju, jista' jikkostitwixxi raġuni li tipprekludi r-rikonoxximent fl-Istat Membru li fih għiet adita l-qorti inizjali, tas-sentenza mogħtija fl-Istat Membru li fih għiet adita l-qorti sussegwenti, mill-perspettiva ta' ordni pubbliku proċedurali, peress li l-Artikolu 24 tar-Regolament KE Nru 2201/2003 jirreferi biss għar-regoli li jiddeterminaw il-ġurisdizzjoni inklużi fl-Artikoli 3 sa 14, u mhux fis-sussegwenti Artikolu 19?
- 2) L-interpretazzjoni tal-Artikolu 19 tar-Regolament Nru 2201/2003, intiż biss bhala kriterju determinattiv tal-ġurisdizzjoni, tmur kontra l-kunċett tad-dritt tal-Unjoni tal-*lis pendens* kif ukoll il-funzjoni u l-iskop tar-regola, intiża li tistabbilixxi sett ta' regoli vinkolanti, ta' ordni pubbliku proċedurali, li jiggarantixxi l-holqien ta' spazju komuni kkaratterizzat mill-fiduċja u mill-lealtà proċedurali reċiproka bejn l-Istati Membri, li fih ikun jista' jitwettag ir-rikonoxximent awtomatiku u l-moviment liberu ta' deċiżjonijiet?

⁽¹⁾ Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2201/2003, tas-27 ta' Novembru 2003, dwar il-ġurisdizzjoni u r-rikonoxximent u l-infurzar ta' sentenzi fi kwistjonijiet matrimonjali u kwistjonijiet ta' responsabbiltà tal-ġenituri, u li jirrevoka r-Regolament (KE) Nru 1347/2000 (GU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 19, Vol. 6, p. 243)

Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-Corte suprema di cassazione (l-Italja) fit-28 ta' Ġunju 2017 – Presidenza del Consiglio dei Ministri vs Fallimento Traghetti del Mediterraneo SpA

(Kawża C-387/17)

(2017/C 338/04)

Lingwa tal-kawża: it-Taljan

Qorti tar-rinviju

Corte suprema di cassazione

Partijiet fil-kawża principali

Rikorrenti: Presidenza del Consiglio dei Ministri

Konvenuta: Fallimento Traghetti del Mediterraneo SpA